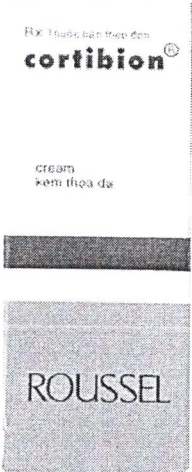
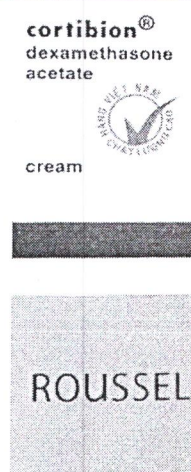


**CÁC DẤU HIỆU SO SÁNH GIỮA THUỐC CORTIBION THẬT  
VÀ THUỐC CORTIBION LÀ HÀNG GIẢ**

(Kèm theo công văn số /SYT-NVD ngày tháng 5 năm 2021 của Sở Y tế)

THUỐC DO ROUSSEL VIỆT NAM SẢN XUẤT	HÀNG GIẢ, HÀNG NHÁI XUẤT XỨ KHÔNG RÕ RÀNG
<b>BAO BÌ SẢN PHẨM</b>	
 <p>RX Thuốc bôi thoa da <b>cortibion</b><sup>®</sup> cream kem thoa da <b>ROUSSEL</b></p>	 <p><b>cortibion</b><sup>®</sup> dexamethasone acetate cream <b>ROUSSEL</b></p>
1. Số lô, NSX, HD được dập chìm	1. Số lô, NSX, HD được <b>In nổi</b>
2. Dòng chữ chính giữa hộp trên nền đỏ THUỐC DÙNG NGOÀI FOR TOPICAL USE ONLY	2. Dòng chữ chính giữa hộp trên nền đỏ <b>DO NOT SWALLOW KHÔNG ĐƯỢC UỐNG</b>
3. Công thức: Dexamethason acetat.....4 mg Cloramphenicol.....0,16g Tá dược v.đ.....8g Lọ chứa 8g kem thoa da	3. Công thức: Dexamethason acetat..... <b>50</b> mg Cloramphenicol..... <b>2</b> g Tá dược v.đ..... <b>100</b> g Lọ chứa 8g kem thoa da
4. Phần ghi tên nhà sản xuất	4. Phần ghi tên nhà sản xuất

<p>Sản xuất tại:          Công ty ROUSSEL VIỆT NAM          Số 1, đường số 3, KCN Việt nam          Singapore, Thuận An          Bình Dương- Việt nam          Manufactured by          ROUSSEL VIETNAM          01, 3<sup>rd</sup> street, Vietnam Singapore          Industrial Park, Thuan An          Binh Duong-Vietnam</p>	<p><b>Hoechst Marion Roussel</b>  <b>97, Vaugirard street</b>  <b>75279 Paris Cedex 06-France</b></p> <p><b>Sản xuất nhượng quyền tại</b>  <b>Công ty Roussel Việt nam</b>  <b>6, Nguyễn Huệ-P.Bến Nghé, Q.1</b>  <b>T.P Hồ Chí Minh-Việt nam</b></p>								
<p>5. Bảo quản nơi khô, dưới 30<sup>0</sup>C, tránh ánh sáng</p>	<p>5. Bảo quản nơi mát, tránh ánh sáng</p>								
<p>6. Thông tin khác</p> <div data-bbox="331 1025 751 1480" style="background-color: #e0e0e0; padding: 5px;"> <p><b>Chỉ định, chống chỉ định, liều lượng, cách dùng:</b>  xin đọc tờ hướng dẫn sử dụng.</p> <p><b>Indications, contraindications, dosage, administration:</b>  see leaflet.</p> <p>Bảo quản nơi khô, dưới 30<sup>0</sup>C, tránh ánh sáng.</p> <p>Store away from light and heat (below 30<sup>0</sup>C).</p> <p>Sản xuất theo TCCS.</p> </div>	<p>6. Thông tin khác</p> <div data-bbox="919 1025 1358 1458" style="background-color: #e0e0e0; padding: 5px;"> <table border="0"> <tr> <td>Indications</td> <td rowspan="3">} see leaflet</td> </tr> <tr> <td>Dosage</td> </tr> <tr> <td>Administration</td> </tr> <tr> <td>Chỉ định</td> <td rowspan="3">} xin đọc trong</td> </tr> <tr> <td>Liều lượng</td> </tr> <tr> <td>Cách dùng</td> </tr> </table> <p>tờ hướng dẫn sử dụng.</p> <p>- Bảo quản nơi mát, tránh ánh sáng.  - Sản xuất theo TCCS.</p> </div>	Indications	} see leaflet	Dosage	Administration	Chỉ định	} xin đọc trong	Liều lượng	Cách dùng
Indications	} see leaflet								
Dosage									
Administration									
Chỉ định	} xin đọc trong								
Liều lượng									
Cách dùng									